

MINISTERSTWO ROLNICTWA, ZWIERZĄT GOSPODARSKICH I DOSTAW  
DEPARTAMENT KONTROLI PRODUKTÓW POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO –  
DIPOA

Esplanada dos Ministérios, Bloco D, Anexo Ala A, 4º Andar, Sala 401, - Bairro Zona Civico-  
Administrativa, Brasilia/DF, CEP 70043900

Tel.: (61) 3218-2014/2684

Fax: - <http://www.agricultura.gov.br>

Pismo urzędowe – Okólnik nr 1/2017/DIPOA-SDA/SDA/MAPA

Brasilia, 16 stycznia 2017

Do

Dyrektorów SIPOA/SISA/SIFISA

Urzędników zatrudnionych w Federalnej Służbie Kontroli

Odpowiedzialnych przedstawicieli prawnych zakładów zarejestrowanych (SIF) i  
wymienionych na liście (ER)

Zagranicznych organów ds. zdrowia, mając na uwadze odpowiedzialnych przedstawicieli  
prawnych i zakłady eksportujące dla Brazylii

**Temat: Rejestracja produktów pochodzenia zwierzęcego. Zmiana procedur,  
komunikatów.**

Szanowni Państwo,

DEPARTAMENT KONTROLI PRODUKTÓW POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO  
– DIPOA/SDA/MAPA informuje, że od **18/01/2017** rejestracja produktów pochodzenia  
zwierzęcego odbywać się będzie w PGA, Platforma Zarządzania Rolnictwem i Hodowlą  
Bydła – system w ramach modułu PGA/SIGSIF. Zmiana ta będzie obejmować wszystkie  
rejestracje produktów pochodzenia zwierzęcego dla zakładów zarejestrowanych (SIF),  
wymienionych na liście (ER) lub zagranicznych (EE), zgodnie z przepisami Zarządzenia nr  
30.691 z dnia 9 marca 1952, zmienionego Zarządzeniem nr 8.681 z dnia 23 lutego 2016.

Wszystkie wnioski o rejestrację produktów pochodzenia zwierzęcego wprowadzone w  
bieżącym systemie, czyli Usłudze Informacyjnej Zarządzania Federalnej Służby Kontroli  
oraz wnioski złożone w formie papierowej (zwłaszcza w przypadku ER), **muszą z tym**

**dniem zostać zawieszono.**

Wnioski o rejestrację produktów regulowanych muszą zostać odrzucone przez SIF lub przez SISA/SIPOA/SIFISA, a zakładowi należy udzielić wskazówek, jak rozpocząć działania w zakresie wprowadzenia nowego wniosku w PGA/SIGSIF.

Wnioski o rejestrację standardowych produktów, które wymagają uprzedniego zatwierdzenia przez DIPOA, i które zostały wprowadzone do SIGSIF przed tą datą, będą rozpatrywane na zwykłych zasadach.

Wszystkie wnioski o rejestrację produktów pochodzenia zwierzęcego zakładów zagranicznych (EE) już złożone w formie papierowej będą rozpatrywane na zwykłych zasadach.

Jak przedstawiono powyżej i mając na celu jak najmniejszy wpływ w realizacji podanych powyżej istotnych zmian, niniejszym podkreślamy, że:

1. Aby uzyskać dostęp po raz pierwszy, użytkownik musi skorzystać z linku:

<http://sistemasweb.agricultura.gov.br/pages/PGA-SIGSIF.html>

2. W przypadku użytkowników niezarejestrowanych **pierwszy dostęp do systemu** zostanie przyznany/autoryzowany przez MAPA na wniosek zainteresowanej strony i przedstawienie dowodów powiązania z zakładem. Takie powiązanie musi zostać udowodnione poprzez przedstawienie dokumentacji firmy wskazującej użytkowników jako przedstawicieli firmy w PGA/SIGSIF oraz identyfikator użytkownika (kopia cyfrowa), w stosownych przypadkach wraz z tłumaczeniem na język krajowy;

3. Dostęp zostanie przyznany przez Krajowych Dyrektorów PGA/SIGSIF Działu Wsparcia Zarządzania - DSG/DIPOA;

4. O pierwszy dostęp musi wnioskować prawny przedstawiciel firmy (SIF, ER lub EE) w profilu "Menedżera kontroli dostępu z zewnątrz", ponieważ dany pierwszy użytkownik zarejestrowany dla każdego zakładu będzie odpowiedzialny za umożliwienie dostępu innym użytkownikom powiązanim z tym SIF, ER i/lub EE;

5. Produkty REGULOWANE zostaną zarejestrowane w postaci zgłoszenia poprzez wpisanie danych wymaganych przez system PGA/SIGSIF;

6. Produkty STANDARDOWE, które nie są regulowane, zostaną zarejestrowane po uprzednim zatwierdzeniu przez DIPOA;

7. Aby wprowadzić rejestrację produktu, należy rozpocząć wyszukiwanie **poprzez sprawdzenie rodzaju zakładu (SIF, ER lub EE), zakładu (nazwa firmy) i produktu standardowego;**

8. W przypadku niektórych produktów o określonych cechach niektóre pliki muszą

zostać obowiązkowo dołączone, tak, aby rejestracja była możliwa. Na przykład: w przypadku produktów ekologicznych, jest to Świadectwo Pochodzenia Organicznego, produktów z oznaczeniem geograficznym – Oznaczenie Pochodzenia. Nazwa pliku jest standardowa, a firma musi dołączyć odpowiedni plik;

9. W zakładce dotyczącej składu składniki sklasyfikowano jako DODATKI, AROMATY, POJEDYNCZE lub MIESZANKA. Jeśli składnik składa się z mieszanki co najmniej dwóch składników, należy go sklasyfikować jako MIESZANKĘ, składniki, które tworzą taką MIESZANKĘ należy opisać;

10. Po dokonaniu wyboru jednostki miary dla składników, system nie zezwala na zmianę jednostki miary między wprowadzonymi składnikami (na przykład: jeśli wpisano gramy, wszystkie składniki muszą być wprowadzane w gramach, wprowadzanie litrów lub kilogramów będzie niedozwolone). W polu dotyczącym składu rozmieszczenie składników zostanie automatycznie uporządkowane w kolejności malejącej pod względem ilości, niezależnie od rodzaju składnika (układ ten może się różnić od kolejności wykazanej na etykiecie);

11. Konieczne jest powiązanie wprowadzonej etykiety z opakowaniami;

12. Dla potrzeb rejestracji produktu, którego dotyczy więcej niż jeden opis, wszystkie opisy należy dołączyć do jednego pliku, tak, że zostaną one rozpatrzone do celów prawnych.

Z poważaniem

Załączniki:

- I. Podręcznik dostępu do PGA/SIGSIF (SEI nr 1679851).
- II. Podręcznik rejestracji produktu w PGA/SIGSIF (SEI nr 1679866).
- III. Instrukcja dostępu do PGA/SIGSIF (SEI nr 1679880).
- IV. Instrukcja rejestracji produktu w PGA/SIGSIF (SEI nr 1679887).
- V. Tabela produktów regulowanych (SEI nr 1679897)